

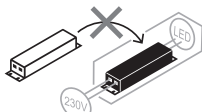


LEDVANCE



Ⓢ SLR 2019/2020 Nicht austauschbares Lichtquelle. EN60598-1 Austauschbare (nur LED) Lichtquelle durch einen Fachmann. Die in dieser Leuchte enthaltene Lichtquelle darf nur durch qualifiziertes Fachpersonal ausgewechselt werden. Ⓢ SLR 2019/2020 Non-replaceable light source. EN60598-1 Replaceable (LED only) light source by a professional. The light source contained in this luminaire shall only be replaced by a qualified person. Ⓢ SLR 2019/2020 Source lumineuse non remplaçable. EN60598-1 Source lumineuse (exclusivement LED) remplaçable par un professionnel. La source lumineuse faisant partie de ce luminaire ne devrait être

remplacée que par une personne qualifiée. Ⓢ SLR 2019/2020 Fonte luminosa non sostituibile. EN60598-1 Fonte luminosa (solo LED) sostituibile da un professionista. La fonte luminosa contenuta in questo impianto di illuminazione deve essere sostituito solo da una persona qualificata. Ⓢ SLR 2019/2020 Fuente de luz no reemplazable. EN60598-1 Fuente de luz reemplazable (solo LED) por un profesional. El reemplazo de la fuente de luz de esta luminaria debe realizarlo una persona cualificada. Ⓢ SLR 2019/2020 Fonte de luz não substituível. EN60598-1 Fonte de luz (apenas LED) substituível por um profissional. A fonte de luz contida nesta luminária só deve ser substituída por uma pessoa qualificada. Ⓢ SLR 2019/2020 Μη αντικαθιστούμενη φωτεινή πηγή. EN60598-1 Φωτεινή πηγή (LED μόνο) αντικαθιστούμενη από επαγγελματία. Η λυχνία σε αυτό το φωτιστικό μπορεί να αντικατασταθεί μόνο από εξειδικευμένο τεχνικό. Ⓢ SLR 2019/2020 Niet-ervangbare lichtbron. EN60598-1 Door een professional vervangbare lichtbron (alleen LED). De lichtbron die deze lamp bevat, mag uitsluitend worden vervangen door een gekwalificeerde persoon. Ⓢ SLR 2019/2020 Eij-utbytbar ljuskälla. EN60598-1 Ljuskälla (endast LED) utbytbar av en behörig fackman. Ljuskällan i denna armatur bör endast bytas ut av en kvalificerad fackman. Ⓢ SLR 2019/2020 Valonlähde ei vaihdettava. EN60598-1 Ammatillisen valhtedava valonlähde (vain LED). Tässä valaisimessa käytettävä valonlähde on vaihdettava vain siihen pätevää henkilöä. Ⓢ SLR 2019/2020 Lyskilden kan ikke skiftes ut. EN60598-1 Lyskilden (kun LED-lys) kan skiftes ut af fagperson. Lyskilden i dette armaturer får bare skiftes ut af en kyndig person. Ⓢ SLR 2019/2020 Ikke-udskiftelig lyskilde. EN60598-1 Lyskilde (kun LED), der kan udskiftes af fagperson. Lyskilden på denne lampe må kun udskiftes af en kvalificeret person. Ⓢ SLR 2019/2020 Nevymentelny svētlētny zdroj. EN60598-1 Svētlētny zdroj vymentelny (pouze LED) profesionālam darbiniekam. Svētlētny zdroj u tohotā svētlētnā mūžs mēnīt pameit kvalificēšanā osoba. Ⓢ SLR 2019/2020 Zamenia svetilnyka nevozmozhna. EN60598-1 Vozmozhna zamenia svetilnyka (tol'ko svetodiody) spetsialistom. Zamenia kabelia etogo svetilnyka dolzhna osushchestvlyatsya tol'ko kvalifitsirovannym personalom. Ⓢ SLR 2019/2020 A fényforrás nem cserélhető. EN60598-1 A fényforrás (csak LED) szakember cserélheti. A lámpatestben lévő fényforrás csak szakképzett személy cserélheti ki. Ⓢ SLR 2019/2020 Nieuwemienne źródło światła. EN60598-1 Wymienne źródło światła (tylko LED), które może zostać wymienione wyłącznie przez specjalistę. Źródło światła w tej oprawie oświetleniowej powinno być wymieniane wyłącznie przez wykwalifikowanego pracownika. Ⓢ SLR 2019/2020 Nevymentelnyy zdroj svetla. EN60598-1 Zdroj svetla (len LED) vymentelnyy professionalom. Zdroj svetla v tomto svetilnitsi može vymenit len kvalifikovana osoba. Ⓢ SLR 2019/2020 Neamenjiv vir svetlobe. EN60598-1 Zamenjiv vir svetlobe (samo LED), ki ga lahko zamenja strokovno usposobljena oseba. Vir svetlobe v tej svetilnici sme zamenjati le usposobljena oseba. Ⓢ SLR 2019/2020 Degistirlimez işık kaynağı. EN60598-1 Bir profesyonel tarafından degistirlilebilir (yalnızca LED) işık kaynağı. Bu lamba armatüründe bulunan işık kaynağı yalnızca kalifiyeli bir kişi tarafından degistirilebilir. Ⓢ SLR 2019/2020 Neamenjivni vir svetlosti. EN60598-1 Izvor svetlosti koji može zameniti profesionalni elektricar (samo za LED izvor svetlosti). Izvor svetlosti koji se nalazi u rasvjetnom tijelu može zamjeniti samo kvalificirana osoba. Ⓢ SLR 2019/2020 Zamenia svetilna ne poate fi incalcuta. EN60598-1 Surse de lumina incalcuta (numai cu LED) de către un profesionist. Surse de lumina din acest corp de iluminat nu se pot înlocui decât de personal calificat. Ⓢ SLR 2019/2020 Svetilnik izvor svetlosti, koji ne podliježi na smjenu. EN60598-1 Svetilnik izvor svetlosti (samo LED), koji podliježi na smjenu ot profesionalca. Svetilnik izvor svetlosti na tova osvetlitenno tijelo treba da se podmjena samo ot kvalificirano lice. Ⓢ SLR 2019/2020 Mitevahetav valguisalkas. EN60598-1 Spetsialisti poolt vahetava (LED-) valguisalkas. Kaesolevas valguisalkis olevat valguisalkat tohib välja vahetada ainult kvalifitseeritud isik. Ⓢ SLR 2019/2020 Nekeiciamas šviesos šaltinis. EN60598-1 Specialistų keičiamas šviesos šaltinis (tik LED). Šio šviesutvo šviesos šaltinį gali pakeisti tik kvalifikuotas asmuo. Ⓢ SLR 2019/2020 Neaĩnimas gaismas avots. EN60598-1 Gaismas avota (tikai LED) nomainiu veic profesionalĩs. Šĩs gaismekļa gaismas avotu atlaĩts nomainĩt tikai kvalificĩtai personai. Ⓢ SLR 2019/2020 Neamenjivni vir svetlosti. EN60598-1 Zamenjivni vir svetlosti ot strane profesionalca. Izvor svetlosti može da zameni samo kvalifikovana osoba. Ⓢ SLR 2019/2020 Zamĩna svetilnyka nevozmozhna. EN60598-1 Možljiva zamĩna svetilnyka (ĩlkykĩ svetlodioda) spetsialĩstom. Zamĩnu džerela svetla etogo svetilnyka dozvoljatsya vykonuvati liške kvalifikovanomu personalu. Ⓢ SLR 2019/2020 Auystryrlymaytyn sham. EN60598-1 Tek kesĩbi mamam auystryrattysh sham (tek ЖДШ). Осы шамдалдагы жарык кезĩн тек бĩлĩкĩ маман аuystryрты керек.



Ⓢ Nicht austauschbares Vorschaltgerät. Ⓢ Non-replaceable control gear. Ⓢ Ballast électronique non remplaçable. Ⓢ Mecanismo non sostituibile. Ⓢ Equipo de control no reemplazable. Ⓢ Dispositivo de controlo não substituível. Ⓢ Μη αντικαθιστούμενο ηχητικό εξάρτημα. Ⓢ Niet-ervangbare voorschakelapparaat. Ⓢ Eij-utbytbar styrdon. Ⓢ Ohjaislaitteita ei vaihdeta. Ⓢ Betjeningsstyret kan ikke skiftes ut. Ⓢ Ikke-udskifteligt kontroludst. Ⓢ Nevymentelnyy predradnik. Ⓢ Zamenia mekhaniizmu upravleniya nevozmozhna. Ⓢ A vezelrės nem cserélhető. Ⓢ Nieuwemienne opzersetteru. Ⓢ Nevymentelnyy predradnik. Ⓢ Neamenjivna krmilna naprava. Ⓢ Degistirlimez kontrol terbitat. Ⓢ Neamenjivni upravljajki uređaj. Ⓢ Echipament de control care nu poate fi înlocuit. Ⓢ Mechanizim za upravljenje, koji ne podliježi na smjenu. Ⓢ Mitevahetav juthseadis. Ⓢ Nekeiciamas valdymo įrenginys. Ⓢ Neaĩnimas vadbas apĩkojums. Ⓢ Neamenjivni upravljajki uređaj. Ⓢ Zamĩna mekhaniizmu keruvannya nevozmozhna. Ⓢ Auystryrlymaytyn basqary mekhaniizmi.



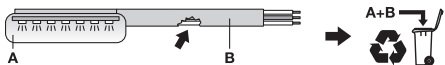
Ⓢ Alle elektrischen Anschlüsse dürfen nur von qualifiziertem Fachpersonal ausgeführt werden. Ⓢ All electrical connections must be made by a qualified person. Ⓢ Tous les raccordements électriques doivent être effectués par une personne qualifiée. Ⓢ Tutti i collegamenti elettrici devono essere eseguiti da una persona qualificata. Ⓢ Todas las conexiones eléctricas debe realizarla una persona cualificada. Ⓢ Todas as ligações eléctricas devem ser feitas por um profissional qualificado. Ⓢ Όλες οι ηλεκτρικές συνδέσεις πρέπει να γίνουν από ειδικευμένο άτομο. Ⓢ Alle elektriske aansluitingen moeten worden uitgevoerd door een gekwalificeerde persoon. Ⓢ Alla elektriska anslutningar måste göras av en fackman. Ⓢ Ainoastaan tähän pätevä henkilö saa suorittaa sähköiset kytkennät. Ⓢ Alle tikoblinger til strømtætt får kun foretas av kvalifiserte fagfolk. Ⓢ Alle elektriske tilslutninger skal udføres af en kvalificeret person. Ⓢ Veškerá elektrická připojení musí být provedena kvalifikovanou osobou. Ⓢ Подключеніе всіх електричних соединеній должен выполнять квалифицированный специалист. Ⓢ Az összes elektromos csatlakoztatást szakképzett személynek kell végeznie. Ⓢ Wszystkie połączenia elektryczne muszą zostać wykonane przez wykwalifikowaną osobę. Ⓢ Všetky elektrické pripojky môžu vytvorit len kvalifikovaný odborný personál. Ⓢ Vse elektrické vezave sme izvesti le usposobljen strokovnjak. Ⓢ Tüm elektrik bağlantılarını kalifiye bir kişi tarafından yapılmalıdır. Ⓢ Sve elektriske priključke mora izvršiti kvalificirana osoba. Ⓢ Toate conexiunile electrice trebuie făcute de o persoană calificată. Ⓢ Всички електрически свързвания трябва да се осъществят от квалифицирано лице. Ⓢ Kõik elektrilised ühendused peab teostama kvalifitseeritud isik. Ⓢ Visus elektros sujungimus turi atlikti kvalifikuotas specialistas. Ⓢ Visi elektriske savienojumi jāveic kvalificētai personai. Ⓢ Sve elektriske priključke treba obaviti kvalifikovano lice. Ⓢ Підключення всіх електричних з'єднань має виконувати кваліфікований спеціаліст. Ⓢ Барлық электр қосылдырдың білкімді мамандар жүргізі керек.



Ⓢ Vorsicht! Gefahr des elektrischen Schlags! Ⓢ Caution, risk of electric shock! Ⓢ Attention, risque de choc électrique! Ⓢ Attenzione, rischio di scosse elettriche! Ⓢ Precaución, riesgo de descarga eléctrica! Ⓢ Atenção, perigo de choque eléctrico! Ⓢ Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας! Ⓢ Voorzichtig, kans op elektrische schok! Ⓢ Warning, risk for elstöt! Ⓢ Varoitus, sähköiskuvaara! Ⓢ Adversal, fare for elektrisk stød! Ⓢ Forsigtig! Fare for elektrisk stød! Ⓢ Pozor, nebezpečí úrazu elektrickým proudem! Ⓢ Осторожно! Риск поражения электрическим током! Ⓢ Vigyázat! Áramütés veszélye! Ⓢ Ostrožnje, nevarnost poraza grdelni! Ⓢ Pozor, hrozi nebezpečnost zasahe elektrickým prúdom! Ⓢ Pozor, nevarnost električnega šoka! Ⓢ Dikkat, elektrik çarpması riski! Ⓢ Pozor, opasnost od strujnog udara! Ⓢ Atentie, risc de șoc electric! Ⓢ Внимание, опасность от электрического удара! Ⓢ Ettevæust, elektrilõõgi! Ⓢ Demosio, elektros smūgio pavojus! Ⓢ Uzmanigi, elektrošoka risks! Ⓢ Oprez, opasnost od strujnog udara! Ⓢ Увага, можливе ураження струмом! Ⓢ Електр тогынын!



Ⓢ Dieses Produkt ist nicht dimmbar. Ⓢ This product is not dimmable. Ⓢ Ce produit n'est pas réglable. Ⓢ Questo prodotto non è regolabile. Ⓢ Este producto no es regulable. Ⓢ Este produto não é regulável. Ⓢ Η ένταση φωτός αυτού του προϊόντος δε μπορεί να αλλάξει. Ⓢ Dit product is niet dimbaar. Ⓢ Den här produkten är inte dimbar. Ⓢ Tämä tuote ei ole himmennettävä. Ⓢ Dette produkt kan ikke dimmes. Ⓢ Dette produkt kan ikke dæmpes. Ⓢ Tento výrobek není stmívatelný. Ⓢ Яркост этого изделия не регулируется. Ⓢ Ez a termék nem előszéthető. Ⓢ Ten produkt nie jest przystosowany do współpracy ze ściemniaczem. Ⓢ Tento výrobek nemá reguláciu intenzity. Ⓢ Ta izdelke ne omogoča zatemnjevanja. Ⓢ Bu ürünün ışık seviyesi kısıllabilir değildir. Ⓢ Ovaj proizvod ne može se regulirati. Ⓢ Acest produs nu este regulabil. Ⓢ Този продукт е без възможност за регулиране на светлинния поток. Ⓢ See toode ei ole hõõrdatav. Ⓢ Šis gaismas neturi šviesos mažinimo funkcijos. Ⓢ Šim produktam nav gaismas samazināšanas funkcijas. Ⓢ Ovaj proizvod ne može da se reguliše. Ⓢ Яскравість цього виробу не регулюється. Ⓢ Бұл шам диммермен реттелмейді.



поне flexible de esta luminaria no puen ser substituído; si el cordón está dañado, la luminaria será destruída. ② O cabo ou fio flexible externo desta luminária não pode ser substituído; se o fio estiver danificado, a luminária não terá reparação. ③ Το εξωτερικό εύκαμπτο καλώδιο αυτής της λυχνίας δεν μπορεί να αντικατασταθεί. Εάν το καλώδιο υποστεί βλάβη, η λυχνία πρέπει να καταστραφεί. ④ Die uiterwendige flexibele kabel of het snoer van deze armatuur kan niet worden vervangen; als het snoer is beschadigd, zal de armatuur kapot zijn. ⑤ Denna armaturs flexibla kabel eller ledning kan inte bytas ut; om kabeln skadas måste armaturen bortskaffas. ⑥ Tämän valaisimen ulkoista joustavaa johtoa tai kaapelia ei voi korvata toisella; jos kaapeli on vaurioitunut, valaisin tulee hävittää. ⑦ Den enkelte, fleksible kabelen eller ledningen til denne lampen kan ikke byttes ut. Viss ledningen er odelagt, må lampen kastes. ⑧ Det enkelte fleksible kabel eller ledning til denne lyskilde kan ikke uskiskfies. Viss ledningen bliver beskadiget, skal lyskilden destrueres. ⑨ Externi pružni napajací kabel tohoto svítidla není vyměnitelný. Je-li kabel poškozen, je třeba svítidlo zlikvidovat. ⑩ Гибкий кабель или провод для наружной прокладки этого светильника не подлежит замене; повреждение провода приведет к разрушению светильника. ⑪ A világítótest külső flexibilis kábelja, vagy vezetéke nem cserélhető, ha a vezeték megsérül, a világítótest használatátanáltna vélezi zsiniszny. ⑫ Externí pružný kabel alebo snúra toho svietidla sa nedajú vymeniť; ak je snúra poškodená, svietidlo sa musí zlikvidovať. ⑬ Zunanjega upogljivega kabla ali vrvice svetilni ni mogoče zamenjati; če je vrvice poškodovana, je svetilnik uničen. ⑭ Bulbarni hariri esnek kablosu veya kordonu değitirmişler; kordonu hasar görürse lamba imha edilmelidir. ⑮ Vansjki gijbuji kabeli ili vlakno ove svetiljke ne mogu se mijenjati; u slučaju da se vlakno ošteti, svetiljku treba uništiti. ⑯ Cablul flexibil extern sau snurul acestui cor de iluminat nu poate fi înlocuit; dacă acesta este deteriorat, produsul trebuie distrus. ⑰ Вынічний гъвкав кабел или шнур на това осветелно тяло не може да се сменя; ако шнурът се повреди, осветелното тяло трябва да се изхвърли. ⑱ Selle valgusti välis painduvat kaablit või juhet ei saa asendada; kui juhe on kahjustunud, tuleb valgusti hävitada. ⑲ Šio siėviesto išorinio lankšiojo kabelio arba laidų negalima pakeisti – jei laidas pažeidžiamas, siėviestas yra nebeapsitaikos. ⑳ Gaismas kermena ārējo elastigo kabeli vai vadu nevai nomainīt; ja vads ir bojāts, gaismas kermenis ir jāiznīcina. ㉑ Spoľasni svietilník kabeli ili vlákno ove svetiljke se ne mogu menjati; ako se vlakno ošteti, svetiljku je potrebno uništiti. ㉒ Зовнішній гнучкий кабель або провід даного світильника не можливо замінити; у випадку пошкодження проводу світильника слід знищити. ㉓ Шамдалдын кабелін аыстырһа болмайды; егер ол закъмданса, оны жою керек.



© Terminaallin en kuulu toimukseen. Ainoastaan tähän astetta henkilö saa suorittaa asennuksen. © Tilkobingsklemmen følger ikke med. Installerings må foretas av kvalifiserte fagfolk. © Tilslutningsklemmer er ikke inkludert. Installasjon skal utføres av en kvalifisert personell. © Svorokovnica nie je súčasťou dodávky. Inštaláciu môže uskutočniť len kvalifikovaný odborný personál. © Клеммная коробка не входит в комплект поставки. Монтаж светильника должен выполнять квалифицированный специалист. © A sorokapos nem tartozék. A felszerelés szakképzett személynek végeznie. © Dostawa nie zawiera zacisków kwalifikowany personel. © Priključna sponka ni vključena v obseg dostave. Namestitve sme izvesti le usposobljeni strokovnjaki. © Bağlantı kutusu dahil değildir. Kurulum kalifiye bir kişi tarafından yapılmalıdır. © Terminali blok nije uključen. Instalaciju mora izvršiti kvalificirana osoba. © Bloc terminal nu este inclus. Instalarea se va face de către o persoană calificată. © В دستاوات не е включен клемен блок. Монтажът трябва да се извърши от квалифицирано лице. © Klemmploek e kuulu komplekti. Paigaldamise peab teostama kvalifitseeritud isik. © Terminalo blokas nepildotas. Montavima gali atlikti tik kvalifikuotas specialistas. © Spajali bloks navi uključan. Ustavljanista darbi javiti kvalificirani personali. © Priključni blok nije uključen. Instalaciju treba obaviti kvalificiranom stručnjaku. © Terminál bloky nie sú súčasťou dodávky. Montáž svetelníka má vykonávať kvalifikovaný špecialista. © Klemmalpar blötið er ekki með. Önnun ljóssins verður gerð af fagfólki.



10. LEDVANCE takes an active part in products encouraging the correct reuse, recycling and recovery of electric and electronic appliances. Contact the local waste disposal service or the product's retailer for further information. ☐ Ce marquage indique que, dans l'ensemble de l'Union européenne, ce produit ne doit pas être mis au rebut avec les autres déchets ménagers. Veuillez retourner le dispositif usagé, en utilisant le système de retour et de collecte ou en contactant le revendeur chez qui le produit a été acheté. ☐ Questo contrassegno indica che questo prodotto non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici nella UE. Restituire il dispositivo usato; servirsi il sistema di restituzione e raccolta o contattare il rivenditore presso cui è stato acquistato. Secondo le Direttive 2009/95/CE, 2002/96/CE e 2003/108/CE, in Italia, il D. Lgs. 151/2005, questa apparecchiatura elettrica a vita vita deve essere smaltita in modo differenziato dai rifiuti urbani (come indicato dal simbolo costituito da un contenitore di spazzatura su ruote barrato, o "bidone barrato", presente sul prodotto). Pertanto, al termine dell'utilizzo, l'utente dovrà farsi carico di conferire il prodotto ad un idoneo centro di raccolta differenziata, istituito secondo le citate norme, oppure di consegnarlo al rivenditore all'atto dell'acquisto di un nuovo prodotto. La raccolta differenziata è indispensabile per limitare il potenziale impatto sull' Ambiente e sulla Salute derivante dalla presenza di sostanze pericolose nell'apparecchiatura o dall'uso improprio dell' apparecchiatura stessa o di parti di essa. In caso di smaltimento abusivo di questa apparecchiatura sono applicabili le sanzioni previste all' art. 16 del citato D. Lgs. 151/2005. LEDVANCE partecipa attivamente alle operazioni che favoriscono il corretto riempimento, riciclaggio e recupero delle apparecchiature elettriche ed elettroniche. Per maggiori informazioni rivolgersi al servizio locale di smaltimento rifiuti o al rivenditore del prodotto. ☐ Esta marca indica que el producto no debe eliminarse junto con otros residuos domésticos (en la UE). Para devolver los dispositivos usados, utilice el sistema de devoluciones y recogidas o consulte en el punto de venta donde lo haya adquirido. ☐ Este sinal indica que este produto não deve ser detitado fora juntamente com o lixo doméstico em toda a UE. Devolva o dispositivo usado, por favor use o sistema de recolha e devolução ou contacte o retalhista onde o produto foi comprado. ☐ Η επόμενη σήμανση ότι το προϊόν δεν πρέπει να απορριφτεί μαζί με οικιακά απόβλητα σε ολόκληρη την Ευρωπαϊκή Ένωση, υποδηλώνει ότι ο κατασκευαστής του προϊόντος συμμετέχει σε ένα σύστημα για το οποίο ο κατασκευαστής του προϊόντος, ο αγοραστής το προϊόν ή ο διανομέας πρέπει να επιστρέψουν το προϊόν ή να το περάσουν σε ειδικό σημείο συλλογής. Σύμφωνα με τις οδηγίες 2009/95/ΕΚ, 2002/96/ΕΚ και 2003/108/ΕΚ, στην Ελλάδα, αυτή η συσκευή ηλεκτρικής ενέργειας με διάρκεια ζωής πρέπει να απορριφτεί διαφορετικά από τα αστικά απόβλητα (όπως υποδεικνύεται από το σύμβολο που αποτελείται από ένα κουτί απορριμμάτων με διαγράμμιση, ή "κουτί απορριμμάτων με διαγράμμιση", που υπάρχει στο προϊόν). Επομένως, μετά το τέλος της χρήσης, ο χρήστης πρέπει να φέρει το προϊόν σε κατάλληλο κέντρο διαλογής, που έχει δημιουργηθεί σύμφωνα με τις προαναφερθείσες οδηγίες, ή να το παραδώσει στον πωλητή κατά την αγορά ενός νέου προϊόντος. Η διαλογή είναι απαραίτητη για να περιοριστεί το πιθανό περιβαλλοντικό και υγειονομικό αντίκτυπο της παρουσίας επικίνδυνων ουσιών στην συσκευή ή στην χρήση της συσκευής ή των μερών της. Σε περίπτωση κατάχρησης ή λανθασμένης χρήσης αυτής της συσκευής, εφαρμόζονται οι κυρώσεις που προβλέπονται στο άρθρο 16 της παραπάνω αναφερθείσας οδηγίας. Η LEDVANCE συμμετέχει ενεργά σε όλες τις δραστηριότητες που προάγουν την σωστή επεξεργασία, επαναχρησιμοποίηση και ανάκτηση των ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών. Για περισσότερες πληροφορίες απευθυνθείτε στον τοπικό οργανισμό διαλογής απορριμμάτων ή στον πωλητή του προϊόντος. ☐ Esta marca indica que el producto no debe eliminarse junto con otros residuos domésticos (en la UE). Para devolver los dispositivos usados, utilice el sistema de devoluciones y recogidas o consulte en el punto de venta donde lo haya adquirido. ☐ Este sinal indica que este produto não deve ser detitado fora juntamente com o lixo doméstico em toda a UE. Devolva o dispositivo usado, por favor use o sistema de recolha e devolução ou contacte o retalhista onde o produto foi comprado. ☐ Η επόμενη σήμανση ότι το προϊόν δεν πρέπει να απορριφτεί μαζί με οικιακά απόβλητα σε ολόκληρη την Ευρωπαϊκή Ένωση, υποδηλώνει ότι ο κατασκευαστής του προϊόντος συμμετέχει σε ένα σύστημα για το οποίο ο κατασκευαστής του προϊόντος, ο αγοραστής το προϊόν ή ο διανομέας πρέπει να επιστρέψουν το προϊόν ή να το περάσουν σε ειδικό σημείο συλλογής. Σύμφωνα με τις οδηγίες 2009/95/ΕΚ, 2002/96/ΕΚ και 2003/108/ΕΚ, στην Ελλάδα, αυτή η συσκευή ηλεκτρικής ενέργειας με διάρκεια ζωής πρέπει να απορριφτεί διαφορετικά από τα αστικά απόβλητα (όπως υποδεικνύεται από το σύμβολο που αποτελείται από ένα κουτί απορριμμάτων με διαγράμμιση, ή "κουτί απορριμμάτων με διαγράμμιση", που υπάρχει στο προϊόν). Επομένως, μετά το τέλος της χρήσης, ο χρήστης πρέπει να φέρει το προϊόν σε κατάλληλο κέντρο διαλογής, που έχει δημιουργηθεί σύμφωνα με τις προαναφερθείσες οδηγίες, ή να το παραδώσει στον πωλητή κατά την αγορά ενός νέου προϊόντος. Η διαλογή είναι απαραίτητη για να περιοριστεί το πιθανό περιβαλλοντικό και υγειονομικό αντίκτυπο της παρουσίας επικίνδυνων ουσιών στην συσκευή ή στην χρήση της συσκευής ή των μερών της. Σε περίπτωση κατάχρησης ή λανθασμένης χρήσης αυτής της συσκευής, εφαρμόζονται οι κυρώσεις που προβλέπονται στο άρθρο 16 της παραπάνω αναφερθείσας οδηγίας. Η LEDVANCE συμμετέχει ενεργά σε όλες τις δραστηριότητες που προάγουν την σωστή επεξεργασία, επαναχρησιμοποίηση και ανάκτηση των ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών. Για περισσότερες πληροφορίες απευθυνθείτε στον τοπικό οργανισμό διαλογής απορριμμάτων ή στον πωλητή του προϊόντος.



☞ Denne markering angiver, at dette produkt ikke må bortskaffes med andet husholdningsaffald over hele EU. Den brugte enhed skal returneres til et opsamlingspunkt, eller du kan kontakte forhandleren hvor du købte produktet. Elektrisk og elektronisk udstyr (EEE) indeholder materialer, komponenter og stoffer, der kan være farlige og skadelige for menneskers sundhed og for miljøet, når affaldet af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) ikke bortskaffes korrekt. Produkter, der er mærket med nedenstående "overkrydsede skraldespand", er elektrisk og elektronisk udstyr. Den krydsede skraldespand symboliserer, at affald af elektrisk og elektronisk udstyr ikke må bortskaffes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal indsamles særskilt. Til dette formål har alle kommuner etableret indsamlingsordninger, hvor affald af elektrisk og elektronisk udstyr gratis kan afleveres af borgerne på genbrugsstationer eller andre indsamlingssteder eller hentes direkte fra husholdningerne. Nærmere information skal indhentes hos kommunens tekniske forvaltning. Brugere af elektrisk og elektronisk udstyr må ikke bortskaffe affald af elektrisk og elektronisk udstyr sammen med husholdningsaffald. Brugere skal benytte de kommunale indsamlingsordninger for at mindske den miljømæssige belastning i forbindelse med bortskaffelse af affald af elektrisk og elektronisk udstyr og øge mulighederne for genbrug, genanvendelse og nyttiggørelse af affald af elektrisk og elektronisk udstyr. ☞ Toto označení signalizuje, že tento výrobek nesmí být v rámci EU likvidován společně s domovním odpadem. Použité zařízení, prosím, odevzdejte do sběrného dvora nebo se obraťte na prodejce, u kterého jste výrobek zakoupili. ☞ Эта маркировка указывает на то, что данное изделие запрещается утилизировать вместе с бытовыми отходами на территории стран ЕС. Для утилизации изделия воспользуйтесь системой сбора и возврата или обратитесь к продавцу, у которого было приобретено изделие. ☞ Ez a jel azt jelenti, hogy a termék nem szabad háztartási hulladékba dobni az EU-ban. A használt készüléket különje viszza, használja a visszagyjújtási rendszert, vagy lépjen kapcsolatba az üzlettel, ahol a terméket vásárolta. ☞ To oznaczenie wskazuje, że na terenie UE tego produktu nie wolno wyrzucać wraz z odpadami z gospodarstwa domowego. Należy zwrócić zużyty produkt, oddać go do zakładu selektywnej zbiórki odpadów lub skontaktować się ze sprzedawcą, od którego produkt został zakupiony. Obowiązkiem każdego z nas jest dbanie o środowisko naturalne. Odpowiednie segregowanie odpadów w gospodarstwie domowym znacznie upraszcza realizację odpady i recyklingu. Materiały odzyskiwane ze zużytych źródeł światła stanowią surowiec do produkcji nowych źródeł światła lub innych urządzeń gospodarstwa domowego. Specjalne symbole znajdujące się na produktach lub ich opakowaniach informują nas o konieczności recyklingu i zawartych w nich szkodliwych substancjach. Symbol przekreślonego kosza oznacza, że zużyte źródło światła nie powinno być umieszczane wraz z innymi odpadami. Zużyte źródła światła podlegają procesowi odzysku i recyklingu, dlatego powinny być przekazywane do punktów zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. ☞ Toto označenie znamená, že výrobok sa nesmie v rámci EÚ vyhazovať do komunálneho odpadu. Použité zariadenie odovzdajte do zberného dvora alebo kontaktujte maloobchodného predajcu, u ktorého ste výrobok zakúpili. ☞ S to oznako je nazkazano, da tega izdelka po vsej EU ni dovoljeno zavrzi med druge gospodinjske odpadke. Rabljeno napravo vrnite in uporabite sisteme vračanja in zbiranja ali pa stopite v stik s trgovcem na drobno, pri katerem ste izdelek kupili. ☞ Bu işaret, bu ürünün AB çapında diğer ev atıklarıyla birlikte atılmaması gerektigini gösterir. Kullanılmış cihazı iade edin, lütfen iade ve toplama sistemini kullanın veya ürünün satıldığı perakende satıcı ile iletişime geçin. ☞ Oznaka ukazuje na to da se proizvod ne smije odlagati u otpad s ostalim kućanskim otpadom diljem EU-a. Vratite rabljeni uređaj, upotrijebite sustav za vraćanje i prikupljanje ili se obratite prodavaču kod kojeg ste kupili proizvod. ☞ Acest marcaj indică faptul că produsul nu trebuie eliminat împreună cu reziduurile menajere pe teritoriul UE. Returnați dispozitivul folosit, vă rugăm să folosiți sistemul de retur și colectare sau să contactați distribuitorul de la care ați cumpărat produsul. ☞ Маркировка означает, что този продукт не трябва да се изхвърля с други битови отпадъци никъде на територията на ЕС. Върнете стария уред, като използвате системата за връщане и събиране на отпадъци, или се свържете с търговеца, от когото сте закупили продукта. ☞ See märgistus näitab, et antud toode ei tohi ära visata koos muude olmejäätmetega kogu EL-s. Kasutatud seade tuleb tagastada, kasutades selleks tagastus- ja kookkukogumissüsteemi või võtke ühendust seadme müüjad edasimüüjaga. ☞ Šis ženklinimas nurodo, kad gaminio negalima šalinti kartu su kitomis buitiniomis atliekomais visoje Europos Sąjungoje. Gražindami prietaisą, pasinaudoję prietaisą gražinimo ir surinkimo sistema arba kreipkitės į parduotuvę, kurioje buvo įsigytas prietaisas. ☞ Šis markėjums liecina, ka visā ES šo produktu nav atļauts izmest atkritumos kopā ar citiem sadzīves atkritumiem. Atgrieziet izmantoto ierīci, izmantojot atgriešanas un pieņemšanas sistēmu vai sazinoties ar mazumtirgotāju, no kura produkts tika nopirkts. ☞ Ova oznaka ukazuje da se ovaj proizvod ne sme odlagati sa ostalim kućnim otpadom širom EU. Vratite korišćeni uređaj, koristite sistem povratka i sabiranja ili se obratite maloprodajnom objektu u kome ste kupili proizvod. ☞ Це маркування вказує на заборону утилізації цього виробу разом з іншими побутовими відходами на території країн ЄС. Для утилізації скористайтесь системою повернення та збору подібних виробів або зверніться до продавця, у якого було придбано цей виріб. ☞ Бул белгис ет енимин ЕС аймағында қалғитғы жыйқымсын бірге тастауымен керектігін білдіреді. Қолдану мерзімі шегіне жеткен өнімді қайтару және жинау орнына өткізуге немесе өнім сатып алынған дүкенмен хабарласыңыз.

☞ Um die Gefahr einer Strangulierung zu verringern, muss die an der Leuchte angeschlossene flexible Zuleitung, sofern sich diese in Armreichweite befindet, direkt und fest an der Wand montiert werden. ☞ To reduce the risk of strangulation the flexible wiring connected to this luminaire shall be effectively fixed to the wall if the wiring is within arm's reach. ☞ Pour réduire le risque d'étranglement, le câblage flexible connecté à ce luminaire doit être correctement fixé au mur, dès lors que le câblage est à portée de main. ☞ Per ridurre il rischio di strangolamento, il cavo flessibile collegato a questo apparecchio di illuminazione deve essere efficacemente fissato alla parete se il cavo è a portata di mano. ☞ Para reducir el riesgo de estrangulamiento, el cableado flexible conectado a esta luminaria se debe fijar eficazmente a la pared si el cableado está al alcance del brazo. ☞ Para reduzir o risco de estrangulamento, a fiação flexível ligada a esta luminária deve ser eficazmente fixada à parede se a fiação estiver ao alcance de um braço. ☞ Για να μειωθεί ο κίνδυνος στραγγαλισμού, η εύκαμπτη καλωδίωση που συνδέεται με αυτό το φωτιστικό πρέπει να στερεώνεται κατάλληλα στον τοίχο, σε περίπτωση που υπάρχει εύκολη πρόσβαση στην καλωδίωση. ☞ Om het risico op verstikking te verminderen, moet de flexibele bedrading die op deze armatuur is aangesloten goed aan de muur worden bevestigd als de bedrading binnen handbereik is. ☞ For at minske risiken for strypning skal de flexibla ledningarna som är anslutna till denna armatur effektivt fästas på väggen om ledningarna är inom armens räckvidd. ☞ Kuristumisriskin pienentämiseksi tähän valaisimeen liitetty joustavalt johdot on kiinnitettävä seinään, jos johdot ovat käsivarsien ulottuvilla. ☞ For å redusere risikoen for kvælning skal de fleksible ledningene som er koblet til denne armaturen festes effektivt til veggen dersom endningene er innenfor armens rekkevidde. ☞ For at mindske risikoen for kvælning skal de fleksible ledninger, der er tilsluttet dette armatur, være fastgjort korrekt til væggen, hvis ledningerne er inden for en arms rækkevidde. ☞ Aby se snížilo riziko uškrcení, musí být flexibilní kabeláž připojená k tomuto svítidlu řádně připevněna ke stěně, pokud je v dosahu ramene. ☞ Чтобы снизить риск удушья, гибкая проводка, подключенная к светильнику, должна быть эффективно прикреплена к стене, если такая проводка находится в пределах досягаемости рук. ☞ Ha a vezeték karnyújtásnyira van, a főtápszvezély csököntétele érdekében a lámpatesthez csatlakoztatott hajlékony vezetékkeket hatékonyan a falhoz kell rögzíteni. ☞ Aby zmniejszyć ryzyko ewentualnego zadzięgnięcia, elastyczny okablowanie podłączone do tej oprawy należy trwale przymocować do ściany, jeżeli przewody znajdują się w zasięgu ręki. ☞ Aby sa znížilo riziko uškrcenia, flexibilné vedenie pripojené k tomuto svietidlu musí byť účinne priprenené k stene v prípade, že je vedenie v dosahu ramena. ☞ Za zmanjšanje nevarnosti zadušitve je treba gibljivo napeljavo, priključeno na to svetilko, ustrezno pritrditi na steno, če je napeljava na doseg roke. ☞ Bógulma riskini azaltmak için, bu armatüre bağlı esnek kablolar bir kolun erişebileceği mesafede ise duvara sağlam bir şekilde sabitlenmelidir. ☞ Kaiko bi se smanjio rizik od gušenja, fleksibilno ožičenje spojeno na ovo rasvjetno tijelo mora biti dobro pričvršćeno na zid ako je ožičenje nadohvat ruke. ☞ Pentru a reduce riscul de strangulare, cablajii flexibili conectați la acest corp de iluminat trebuie să fie fixați efectiv pe perete dacă acest cablaj este la îndemână în orice fel. ☞ За да се намали рискът от удушяване, гъвкавите проводници, свързани към това осветелно тяло, трябва да бъдат добре фиксирани към стената, ако могат да бъдат достигнати с ръка. ☞ Lämpumishu vähendamiseks tuleb valgusti painduv juhe seinale kinnitada, kui see on käeulatuses. ☞ Siekiant sumažinti riziką pasimauti, iš šio šviestuvo išeinantys lankstūs laidai turi būti tinkamai pritvirtinti prie sienos (jei laidus bus galima pasiekti ištiesus ranką). ☞ Lai sumažintu nožvaugšanās risku, šim gaismeklim pievienotā elastīgā elektroinstalācija ir efektīvi jāpiestiprina pie sienas, ja elektroinstalācija ir rokas stiepiena attālumā. ☞ Da bi se smanjio rizik od gušenja, fleksibilno ožičenje povezano sa ovom svjetlikama mora biti efikasno pričvršćeno na zid ukoliko je ožičenje nadohvat ruke. ☞ Щоб зменшити ризик удушья, гнучка проводка, під'єднана до цього світильника, має бути надійно прикріплена до стіни в місця, де вона проходить на відстані руки. ☞ Түшпугу қауіпін азайту үшін осы шамға қосылған ікемді сым, егер сым қол жететін жерде болса, қабырғаға мықтап бекітілуі керек.



ⓘ Zur Verwendung in Umgebungen, in denen eine Ansammlung von leitfähigem Staub zu erwarten ist. ⓘ For use in environments where an accumulation of conductive dust may be expected. ⓘ Utilisable dans les environnements présentant un risque d'accumulation de poussière conductrice. ⓘ Da utilizzare in ambienti dove è prevedibile un accumulo di polvere conduttiva. ⓘ Para usar en entornos en donde se puede esperar acumulación de polvo conductivo. ⓘ Para uso em ambientes onde poderá surgir uma acumulação de pó condutor. ⓘ Για χρήση σε περιβάλλοντα όπου μπορεί να αναμένεται συσσώρευση αγώγιμης σκόνης. ⓘ Voor gebruik in omgevingen, waar een ophoping van geleidend stof kan worden verwacht. ⓘ För användning i miljöer i vilka en ackumulering av ledande damm kan förväntas. ⓘ Käyttö ympäristöissä, joissa on odotettavissa sähköä johtavan pölyn kertymistä. ⓘ Til bruk i miljøer der det vil kunne forventes ansamlinger av støv som er strømførende. ⓘ Til brug i miljøer, hvor der kan forventes ophobning af ledende støv. ⓘ Pro použití v prostředích, ve kterých je předpokládána akumulace vodivého prachu. ⓘ Для использования в среде, где возможно накопление проводящей пыли. ⓘ Olyan környezetben történő használatra, ahol vezetéképes por felhalmozódása várható. ⓘ Do użytku z środowisku, w którym spodziewane jest nagromadzenie się kurzu/zanieczyszczeń sprzyjających przewodnictwu. ⓘ Na použití v prostredí, v ktorom sa môže očakávať hromadenie vodivého prachu. ⓘ Za uporabo v okoljih, kjer lahko pride do kopičenja prevodnega prahu. ⓘ Iletken toz birikmesinin beklenebileceği ortamlarda kullanımlıdır. ⓘ Za upotrebu u okruženjima u kojima se može očekivati nakupljanje vodljive prašine. ⓘ Pentru utilizare în medii în care este posibilă acumularea de praf conductiv. ⓘ За употреба в среда, където може да се очаква натрупване на проводим прах. ⓘ Kasutamiseks keskkondades, kus võib eeldada juhtiva tolmu kogunemist. ⓘ Skirta naudoti aplinkose, kuriose gali kauptis laidžios dulkės. ⓘ Izmantošanai vidēs, kurās sagaidāma vadītspējīgu putekļu uzkrāšanās. ⓘ Za upotrebu u okolinama gde se može očekivati akumulacija provodljive prašine. ⓘ Для використання в середовищі, де можливе накопичення провідного пилу. ⓘ Ток еткізетін шаң жиналатын орталарда пайдалануға арналған.



C10449057
G11195895
12.02.25

LEDVANCE SASU
CQM, 5 rue d'Altorf
67120 Molsheim, France
www.ledvance.com

Ⓖ LEDVANCE Ltd, Sterling House,
810 Mandarin Court, Warrington,
Cheshire, WA1 1GG,
United Kingdom